

BOSE

QUIETCOMFORT® 35 II
NOISE CANCELLING



Google Assistant
built-in

Lue ja säilytä kaikki turvallisuus- ja käyttöohjeet.

VAROITUKSET JA HUOMAUTUKSET

- ÄLÄ käytä kuulokkeita pitkään suurella äänenvoimakkuudella.
 - Säädä äänenvoimakkuus mukavaksi ja kohtuulliseksi, jotta vältät kuulovaurion.
 - Säädä äänenvoimakkuus pieneksi ennen kuin asetat kuulokkeet korviisi tai korvilleesi. Lisää äänenvoimakkuutta vähitellen, kunnes löydät mukavan kuunteluvoimakkuuden.
- ÄLÄ käytä kuulokkeita ajaessasi puhelimessa puhumiseen tai muihin tarkoituksiin.
- ÄLÄ käytä kuulokkeita melunvaimennuksen ollessa toiminnassa, jos ulkopuolisten äänien kuulumattomuus voi vaarantaa sinut tai muut ihmiset. Tällaisia tilanteita ovat esimerkiksi pyöriminen tai käveleminen liikenteessä tai esimerkiksi liikenteen, rakennustyömaan tai rautatien lähellä.
 - Ota tällöin kuulokkeet pois tai poista melunvaimennus käytöstä ja säädä äänenvoimakkuus riittävän hiljaiseksi, jotta kuulet ympäristön äänet, kuten hälytykset ja varoitukset.
 - Tutut muistutus- tai varoitusaänet voivat kuulostaa vierailta käyttäessäsi kuulokkeita.
- ÄLÄ käytä kuulokkeita, jos niistä kuuluu epätavallista, kovaa ääntä. Jos näin tapahtuu, katkaise kuulokkeista virta ja ota yhteyttä Bosen asiakaspalveluun.
- Ota kuulokkeet heti pois, jos tunnet niiden lämpenevän tai ääntä ei kuulu.
- ÄLÄ yhdistä kuulokkeita lentokoneen istuimen matkapuhelinlatausliitäntään. Ylikuumentuminen voi muutoin aiheuttaa palovamman tai muun henkilövahingon tai vaurioittaa kuulokkeita.
- ÄLÄ käytä kuulokkeita ilmailun viestintäkuulokkeina muutoin kuin hätätilanteessa.
 - Ääntä ei kuulu, jos akku tyhjenee tai asetetaan paikalleen väärin. Tämä voi katkaista lentokoneen viestintäliikenteen.
 - Monille potkurilentokoneille tyypilliset voimakkaat äänet voivat haitata käyttäjän kykyä kuulla viestiliikennettä äänen voimistuessa varsinkin nousun aikana.
 - Kuulokkeita ei ole suunniteltu harrasteilmailussa esiintyviä korkeuksia, lämpötiloja ja muita ympäristöolosuhteita varten, joten tärkeä viestiliikenne voi häiriintyä.



Laitteessa on pieniä osia. Ne voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran. Ei sovellu alle 3-vuotiaiden lasten käytettäväksi.



Tämä laite sisältää magneetin. Kysy lääkäriltä, voiko magneetti vaikuttaa lääketieteellisen implanttisi toimintaan.

- ÄLÄ altista tätä tuotetta sateelle, nesteille tai kosteudelle tulipalo- tai sähköiskuvaaran välttämiseksi.
- ÄLÄ tee tuotteeseen muutoksia ilman lupaa.
- Käytä tuotetta vain hyväksytyllä virtalähteellä, joka vastaa paikallisia määräyksiä (esim. UL, CSA, VDE, CCC).
- ÄLÄ altista akkua sisältäviä tuotteita liialliselle lämmölle (esim. suorasta auringonvalosta, avotulesta tms. aiheutuvalla lämmöllä).

HUOMAUTUS: Tämä laite on testattu ja todettu luokan B digitaalilaitetta koskevien FCC:n sääntöjen osan 15 rajoitusten mukaiseksi. Nämä rajoitukset on tarkoitettu antamaan kohtuullinen suoja haitallisia häiriöitä vastaan kotiloissa. Tämä laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä energiaa radiotaajuudella, ja jos sitä ei ole asennettu tai käytetä ohjeiden mukaan, se voi aiheuttaa vahingollista häiriötä radioliikenteelle. Kuitenkaan ei voida taata, ettei missään yksittäisessä asennuksessa aiheutuisi häiriöitä. Jos tämä laite aiheuttaa radio- tai televisiovastaanotossa häiriöitä, jotka ovat helposti todettavissa kytkemällä laitteeseen virta ja sammuttamalla se, käyttäjän tulisi yrittää poistaa häiriöt seuraavilla toimenpiteillä:

- Suuntaa vastaanottoantenni toisin tai siirrä se toiseen paikkaan.
- Siirrä laite ja vastaanotin kauemmas toisistaan.
- Kytke laite ja vastaanotin eri virtapiireissä oleviin pistorasioihin.
- Kysy neuvoa jälleenmyyjältä tai kokoneelta radio- tai tv-asentajalta.

Tähän laitteeseen tehtävät Bose Corporationin hyväksymättömät muutokset voivat mitätöidä käyttäjälle annetun luvan käyttää tätä laitetta.

Laitte täyttää FCC:n sääntöjen kohdan 15 ja Industry Canadan luvanvaraisuutta koskevat RSS-standardit. Käytön edellytyksenä on kaksi ehtoa: (1) Tämä laite ei saa aiheuttaa haitallisia häiriöitä. (2) Tämän laitteen täytyy ottaa vastaan kaikki häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka saattavat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa.

Tämä laite täyttää yleiselle käytölle laaditut FCC- ja Industry Canada -säteilynrajoitusohjeet. Laitetta ja sen antennia ei saa sijoittaa toisen antennin tai lähettimen lähelle.

Täyttää IMDA-vaatimukset.

CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B)

Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden hallintasäännökset

Artikla XII

Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden hallintasäännösten (Management Regulation for Low-power Radio-frequency Devices) mukaan mikään yritys, yhtiö tai henkilö ei saa ilman NCC:n myöntämää lupaa muuttaa hyväksytyjen pientehoisten radiotaajuuslaitteiden taajuutta, parantaa niiden lähetystehoä tai muuttaa niiden alkuperäisiä ominaisuuksia tai suorituskykyä.

Artikla XIV

Pientehoiset radiotaajuuslaitteet eivät saa vaikuttaa lentokoneiden turvallisuuteen eivätkä häiritä lakisääteistä viestiliikennettä. Jos tällaista todetaan, käyttäjän on lopetettava käyttö välittömästi, kunnes häiriötä ei enää ilmene. Mainitulla lakisäateisellä viestiliikenteellä tarkoitetaan televiestintäasetuksen mukaista radioviestiliikennettä.

Pientehoisten radiotaajuuslaitteiden on otettava vastaan lakisäateisen viestiliikenteen tai ISM-radioaaltoja säteilevien laitteiden aiheuttamia häiriöitä.

ÄLÄ yritä poistaa ladattavaa litiumioniakku laitteesta. Jos akku on poistettava, ota yhteyttä lähimpään Bose-jälleenmyyjään tai muuhun valtuutettuun ammattilaiseen.

CE Bose Corporation vakuuttaa täten, että tämä tuote täyttää direktiivin 2014/53/EU sekä muiden sovellettavien EU-direktiivien vaatimukset. Täydellinen vaatimustenmukaisuusvakuutus on osoitteessa www.Bose.com/compliance.

Käytön taajuusalue 2 400–2 480 MHz.

Bluetooth: Enimmäislähetysteho alle 20 dBm EIRP

Bluetooth Low Energy: Suurin tehospektriheys alle 10 dBm/MHz EIRP



Hävitätä käytetyt akut ja paristot paikallisten viranomaisten ohjeiden mukaisesti. Ei saa polttaa.

SÄÄNTÖMÄÄRÄYSTIEDOT



Tämä symboli merkitsee, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan se on toimitettava kierrätykseen. Kierrättäminen auttaa estämään vahingollisia seurauksia ympäristölle, luonnolle ja ihmisten terveydelle. Saat lisätietoja kierrättämisestä paikallisilta viranomaisilta, kotitalousjätteen kierrätyspalvelusta tai liikkeestä, josta tuote ostettiin.



Li-ion Vain pätevä ammattilainen saa irrottaa ladattavan litiumioniakun tästä laitteesta. Lisätietoja saat paikalliselta Bose-jälleenmyyjältä tai osoitteesta <https://www.bose.com/compliance>.



Myrkyllisten tai vaarallisten aineiden tai alkuaineiden nimet ja sisältö						
	Myrkylliset tai vaaralliset aineiden tai alkuaineet					
Osan nimi	Lyijy (Pb)	Elohopea (Hg)	Kadmium (Cd)	Kuusiarvoinen (CR(VI))	Polybrominoitu bifenyylä (PBB)	Polybrominoitu difenyyleetteri (PBDE)
PCB-yhdisteet	X	0	0	0	0	0
Metalliosat	X	0	0	0	0	0
Muoviosat	0	0	0	0	0	0
Kaiutin	X	0	0	0	0	0
Johdot	X	0	0	0	0	0
Tämä taulukko on laadittu SJ/T 11364 -määräysten mukaisesti. O: Ilmaisee, että tätä myrkyllistä tai vaarallista ainetta on kaikissa tästä materiaalista valmistetuissa osissa alle GB/T 26572 -raja-arvon. X: Ilmaisee, että tätä myrkyllistä tai vaarallista ainetta on vähintään yhdessä tästä materiaalista valmistetussa osassa yli GB/T 26572 -raja-arvon.						

Valmistuspäivä: Sarjanumeron kahdeksas numero kertoo valmistusvuoden, 7 merkitsee vuotta 2007 tai 2017.

Maahantuoja Kiinassa: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plan 9, No. 353 North Riyang Road, China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

Maahantuoja EU:ssa: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, The Netherlands

Maahantuoja Taiwanissa: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan: 886 2 2514 7676

Maahantuoja Meksikossa: Bose de Mexico S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Puhelinnumero: +5255 (5202) 3545

Latauslämpötila-alue: 0 °C – 45 °C

Purkauslämpötila-alue: -20 °C – 60 °C

Apple, Apple-logo, iPad, iPhone ja iPod ovat Apple Inc:n Yhdysvalloissa ja muissa maissa rekisteröimiä tavaramerkkejä. App Store on Apple Inc:n palvelumerkki. iPhone-tavaramerkkiä käytetään Aiphone K.K:n lisenssillä.

Made for iPod, Made for iPhone ja Made for iPad merkitsevät, että elektroniikkalaite on suunniteltu erityisesti iPodiin, iPhoneen tai iPadiin yhdistettäväksi. Sen kehittäjä vakuuttaa, että se täyttää Applen vaatimukset. Apple ei vastaa tällaisen laitteen toiminnasta tai siitä, että se täyttää turvallisuusvaatimukset ja on määräysten mukainen. Huomaa, että tämän varusteen käyttäminen iPodin, iPhoneen tai iPadin kanssa voi vaikuttaa langattoman tiedonsiirron suorituskykyyn.

Android, Google Assistant, Google Play ja Google Play -logo ovat Google Inc:n tavaramerkkejä.

Bluetooth[®]-sanamerkki ja -logot ovat Bluetooth SIG, Inc:n rekisteröityjä tavaramerkkejä. Bose Corporation käyttää niitä lisenssin nojalla.

N-merkki on NFC Forum, Inc:n tavaramerkki tai rekisteröity tavaramerkki Yhdysvalloissa ja muissa maissa.

Bose Corporationin pääkonttori: 1-877-230-5639

©2017 Bose Corporation. Mitään osaa tästä julkaisusta ei saa kopioida, muokata jaella tai käyttää ilman julkaisijan etukäteen antamaa kirjallista lupaa.

SISÄLTÖ

Bose Connect -sovellus

Bose Connect -sovelluksen ominaisuudet	8
--	---

Pakkauksen sisältö

Sisältö	9
---------------	---

Kuulokkeiden säätimet

Virran kytkeminen.....	11
Virran katkaiseminen	12
Kuulokkeiden toiminnot	13
Mediatoisto- ja äänenvoimakkuustoiminnot	13
Puhelutoiminnot.....	14
Toimintopainikkeen toiminnot	15

Google Assistant

Google Assistant -toiminnon ohjelmointi toimintopainikkeeseen.....	17
Google Assistantin käyttö	17

Melunvaimennus

Melunvaimennuksen ohjelmointi toimintopainikkeeseen.....	18
Melunvaimennusasetuksen muuttaminen	18

Vaihtoehtoinen ääniohjaus

Vaihtoehtoisten äänikomentojen käyttäminen.....	19
Google Assistantin käyttö monitoimipainikkeella.....	19

Akun lataaminen

Kuulokkeiden akun lataaminen.....	20
Latausaika.....	20
Akun varaustason kuunteleminen	20

Tilailmaisimet

<i>Bluetooth</i> [®] -merkkivalo	21
Akkumerkkivalo	21

Äänikehotteet

Äänikehotteet.....	22
Valmiiksi asennetut kielet	22
Kielen vaihtaminen	22
Äänikehotteiden poistaminen käytöstä	22

Bluetooth-yhteydet

Mobiililaitteen yhdistäminen Bose® Connect -sovelluksella (suositus).....	23
Vaihtoehtoisen yhdistämistavan valinta.....	24
Yhdistäminen mobiililaitteen <i>Bluetooth</i> -valikosta	24
Yhdistäminen mobiililaitteen NFC-toiminnolla	26
Mobiililaitteen yhteyden katkaiseminen.....	27
Mobiililaitteen yhdistäminen uudelleen.....	27

Useita Bluetooth-yhteyksiä

Toisen mobiililaitteen yhdistäminen	28
Yhdistettyjen mobiililaitteiden tunnistaminen.....	28
Kahden yhdistetyn mobiililaitteen välillä vaihtaminen.....	28
Yhdistäminen aiemmin yhdistettyyn laitteeseen	29
Kuulokkeiden laitepariluettelon tyhjentäminen	29

Hoito ja kunnossapito

Kuulokkeiden säilyttäminen.....	30
Kuulokkeiden puhdistaminen.....	31
Varaosat ja tarvikkeet.....	31
Rajoitettu takuu	31
Sarjanumeron sijainti	32

Vianmääritys

Tavallisimmat ratkaisut.....	33
------------------------------	----

BOSE CONNECT -SOVELLUS

Lataamalla Bose Connect -sovelluksen pidät ohjelmistosi ajan tasalla, voit mukauttaa kuulokkeiden asetuksia, hallita *Bluetooth*-yhteyksiä ja saat käyttöösi uusia toimintoja.

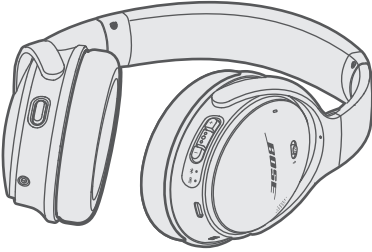
Bose Connect -sovelluksen ominaisuudet

- Mobiililaitteita helppo yhdistää ja vaihtaa yhdellä pyyhkäisyllä
- Toimintopainikkeen määrittäminen
- Kuulokkeiden käyttökokemuksen muokkaus:
 - kuulokkeiden nimeäminen
 - äänikehotteiden kielen valinta ja äänikehotteiden poistaminen käytöstä
 - melunvaimennusasetuksen muuttaminen
 - automaattisen virrankatkaisun ajastimen säätäminen
- Tuote-esittely ja ohje
- Ohjelmistopäivitykset kuulokkeiden pitämiseksi ajan tasalla



Sisältö

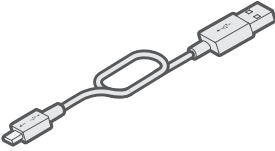
Tarkista, että pakkaus sisältää seuraavat osat:



Bose® QuietComfort® 35 wireless headphones II
-kuulokkeet



Suojakotelo



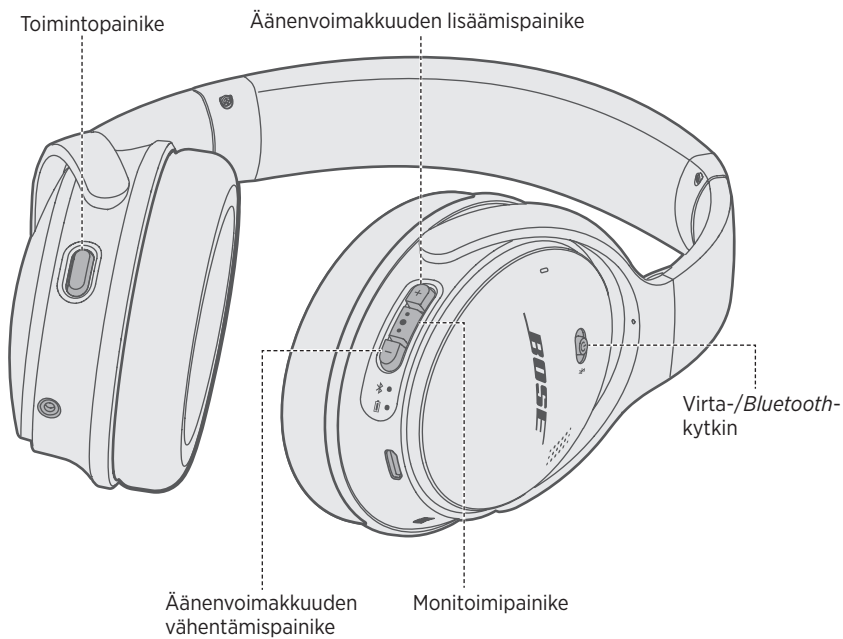
USB-johto





3,5 mm:n äänijohto

Huomautus: Jos jokin tuotteen osa on vaurioitunut, älä käytä sitä. Ota yhteyttä valtuutettuun Bose-jälleenmyyjään tai Bosen asiakaspalveluun. Katso Bosen yhteystiedot osoitteesta global.Bose.com/Support/QC35ii

KUULOKKEIDEN SÄÄTIMET




Virran kytkeminen

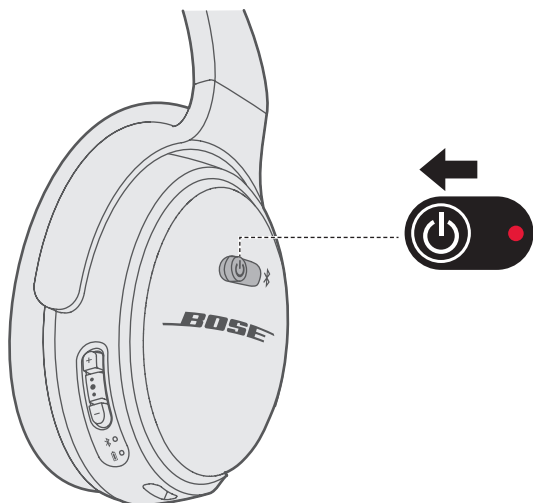
Vedä virta-/Bluetooth-kytkin  oikealle .

Kuulet akun varaustason ja akkumerkkivalo  palaa varaustason mukaan.



Virran katkaiseminen

Vedä virta-/Bluetooth-kytkin  vasemmalle.

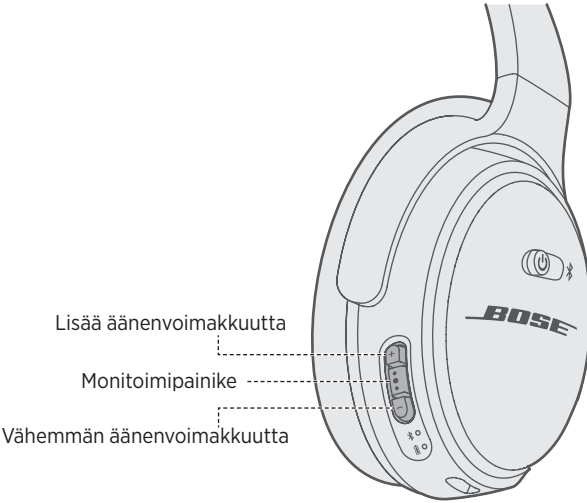


Huomautus: Kun kuulokkeiden virta on katkaistu, melunvaimennus ei ole käytössä.

Kuulokkeiden toiminnot

Kuulokkeiden säätimet sijaitsevat oikean korvakupin takaosassa.

Mediatoisto- ja äänenvoimakkuustoiminnot



Toiminto	Toimintaohjeet
Toisto/tauko	Paina ●●●.
Siirtyminen eteenpäin	Paina ●●● kaksi kertaa.
Siirtyminen taaksepäin	Paina ●●● kolme kertaa.
Pikakelaus eteenpäin	Paina ●●● ensin kerran lyhyesti ja sitten toisen kerran pitkään.
Pikakelaus taaksepäin	Paina ●●● ensin kaksi kertaa lyhyesti ja sitten kolmannen kerran pitkään.
Lisää äänenvoimakkuutta	Paina +.
Vähemmän äänenvoimakkuutta	Paina -.

Puhelutoiminnot

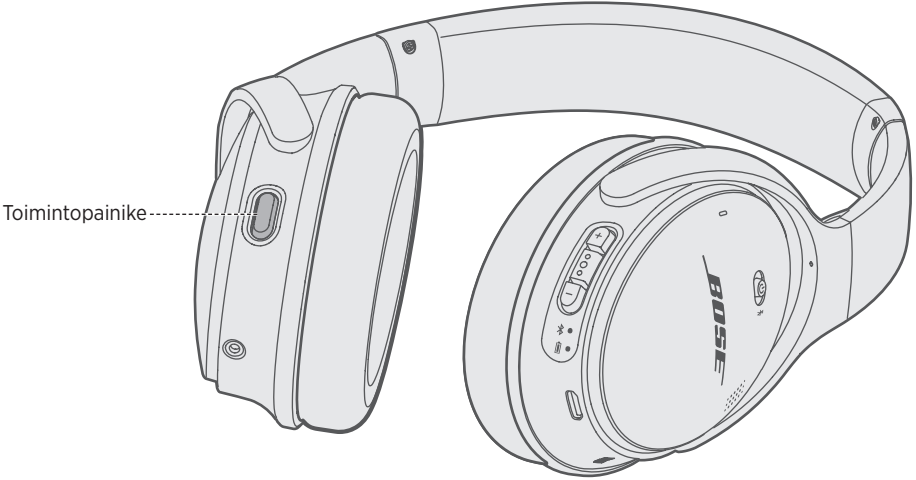
Monitoimipainike ••• ja mikrofoni ovat oikean korvakupin takaosassa.



Toiminto	Toimintaohjeet
Puheluun vastaaminen	Paina •••.
Puhelun lopettaminen	Paina •••.
Saapuvan puhelun hylkääminen	Pidä ••• painettuna yhden sekunnin ajan.
Toiseen puheluun vastaaminen ja ensimmäisen puhelun asettaminen pitoon	Kun puhelu on meneillään, paina ••• kerran.
Toisen puhelun hylkääminen ja meneillään olevan puhelun jatkaminen	Kun puhelu on meneillään, pidä ••• painettuna yhden sekunnin ajan.
Vaihtaminen kahden puhelun välillä	Kun kaksi puhelua on meneillään, paina ••• kaksi kertaa.
Puhelinneuvottelun aloittaminen	Kun kaksi puhelua on meneillään, pidä ••• painettuna yhden sekunnin ajan.
Puhelun mykistäminen ja mykistykseen poistaminen käytöstä	Kun puhelu on meneillään, paina + ja - samanaikaisesti.

Toimintopainikkeen toiminnot

Toimintopainike on ohjelmoitava painike, joka helpottaa Google Assistant -toiminnon tai melunvaimennuksen käyttöä. Toimintopainike sijaitsee vasemman korvakupin takaosassa.



Ohjelmointivaihtoehdot	Toimintaohjeet
Google Assistant	Google Assistant -toiminnon ohjelmointi toimintopainikkeeseen, ks. sivu 17.
Melunvaimennus	Melunvaimennuksen ohjelmointi toimintopainikkeeseen, ks. sivu 18.

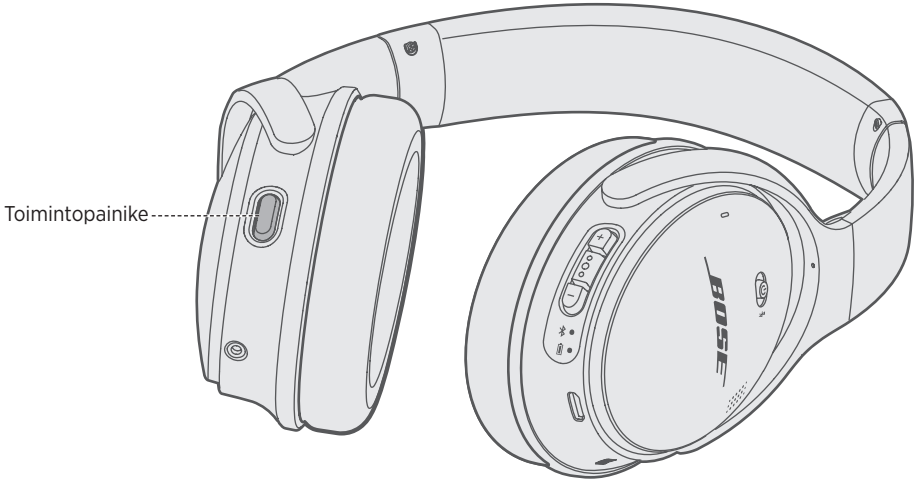
Huomautus: Toimintopainikkeeseen voi ohjelmoida vain yhden toiminnon kerrallaan.

GOOGLE ASSISTANT

Kuulokkeissa on Google Assistant -toiminto. Voit nauttia viihteestä, pitää yhteyttä, saada tietoja ja hallita aikataulujasi vilkaisemattakaan puhelintasi.

Lisätietoja Google Assistant -toiminnon ominaisuuksista on osoitteessa assistant.google.com/platforms/headphones

Huomautus: Google Assistant ei ole saatavilla kaikilla kielillä ja kaikissa maissa.



Google Assistant -toiminnon ohjelmointi toimintopainikkeeseen

1. Yhdistä kuulokkeet mobiililaitteeseen.
2. Määritä Google Assistant mobiililaitteella:
 - Android-laite: Avaa Google Assistant pitämällä Koti-näppäintä painettuna ja noudata näkyviin tulevia ohjeita.
 - iOS-laite: avaa tai lataa Google Assistant -sovellus ja noudata sovelluksen ohjeita.



Huomautus: Google Assistant on saatavilla yhteensopivissa Android 5.0 -laitteissa* ja uudemmissa. iOS-laitteisiin Google Assistant -sovellus on ladattava erikseen.

*Toimii Android Lollipop-, Marshmallow- ja Nougat -puhelimissa, joissa on Google Play -palvelut, >1,5 Gt muistia ja näytön tarkkuus vähintään 720p.

Google Assistantin käyttö

Toiminto	Toimintaohjeet
Google Assistantille puhuminen	Aloita pitämällä toimintopainiketta painettuna. Esimerkkejä mahdollisista kysymyksistä ja toiminnoista on osoitteessa https://assistant.google.com/platforms/headphones
Ilmoitukset	Paina toimintopainiketta.
Google Assistantin pysäyttäminen	Paina toimintopainiketta kaksi kertaa.
Viestiin vastaaminen (jos saatavilla)	Kun olet saanut ilmoituksen viestistä, vastaa siihen pitämällä toimintopainiketta painettuna. Vapauta painike, kun olet valmis.

MELUNVAIMENNUS

Melunvaimennus vaimentaa häiritseviä ääniä ja tekee kuuntelukokemuksesta kirkkaamman ja todenmukaisemman. Voit valita melunvaimennuksen asetuksen kuuntelumielitymystesi ja ympäristön mukaan.

Huomautus: Voit muuttaa melunvaimennusasetusta Bose® Connect -sovelluksella tai määrittää toimintopainikkeen melunvaimennusta varten.

Melunvaimennuksen ohjelmointi toimintopainikkeeseen

Avaa toimintopainikkeen asetukset napauttamalla hammaspyöräkuvaketta Bose Connect -sovelluksessa.

Melunvaimennusasetuksen muuttaminen

Paina toimintopainiketta ja vapauta se.

Kuulet äänikehotteen, joka kertoo melunvaimennusasetuksen. Paina ja vapauta toimintopainike toistuvasti, kunnes kuulet haluamasi asetuksen.

Kuulokkeiden monitoimipainikkeella voit käyttää Google Assistant -toimintoa tai mobiililaitteesi omia äänikomentoja.

Huomautus: Äänikomentoja ei voi käyttää puhelun aikana.

Vaihtoehtoisten äänikomentojen käyttäminen

Jos toimintopainikkeeseen on ohjelmoitu Google Assistant, voit käyttää mobiililaitteesi omia äänikomentoja kuulokkeiden monitoimipainikkeella.

Mobiililaitteen tyyppi	Toimintaohjeet
iOS (Siri)	Pidä monitoimipainiketta ••• painettuna yhden sekunnin ajan. Kuulet äänimerkin sen merkiksi, että ääniohjaus on käytössä.
Android	Pidä monitoimipainiketta ••• painettuna yhden sekunnin ajan. Kuulet äänimerkin sen merkiksi, että ääniohjaus on käytössä. Huomautus: Jos monitoimipainikkeeseen on ohjelmoitu Google Assistant, katso sivu 16.

Google Assistantin käyttö monitoimipainikkeella

Jos toimintopainikkeeseen on ohjelmoitu melunvaimennus, voit käyttää Android-laitteesi Google Assistant -toimintoa kuulokkeiden monitoimipainikkeella.

Pidä monitoimipainiketta ••• painettuna yhden sekunnin ajan.

Kuulet äänimerkin sen merkiksi, että ääniohjaus on käytössä.

Kuulokkeiden akun lataaminen

1. Liitä USB-johdon pieni pää oikean kuulokkeen micro-USB-liitäntään.
2. Yhdistä toinen pää USB-laturiin tai tietokoneeseen.



Huomautus: Kun akku latautuu, akun merkkivalo vilkkuu oranssina. Kun akku on ladattu täyteen, merkkivalo palaa vihreänä.

Latausaika

Anna kuulokkeiden latautua täyteen kahden tunnin ajan.

Huomautuksia:

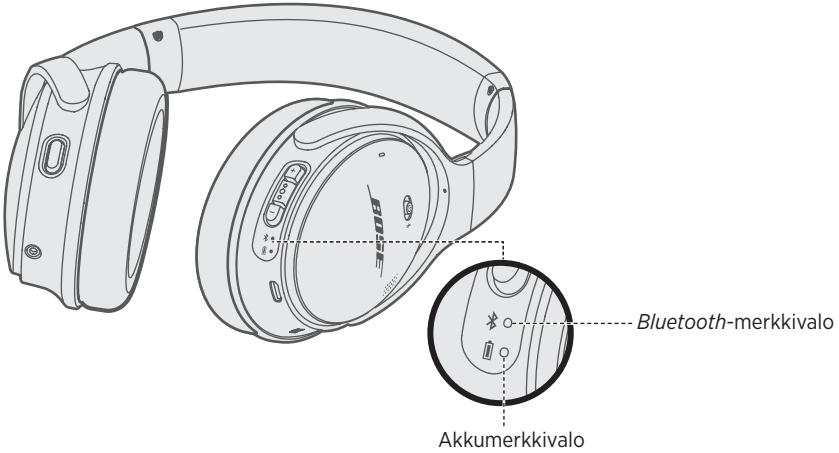
- Langatonta yhteyttä käytettäessä yhdellä latauksella voi kuunnella musiikkia noin 20 tuntia.
- Äänijohtoa käytettäessä yhdellä latauksella voi kuunnella musiikkia noin 40 tuntia.

Akun varaustason kuunteleminen

Kun kytket kuulokkeisiin virran, kuuluu ilmoitus akun varaustasosta. Kun käytät kuulokkeita, kuulet Akun varaustaso alhainen, lataa nyt -ilmoituksen.

Huomautus: Akun varaustason voi tarkistaa myös oikean kuulokkeen merkkivalosta. Lisätietoja, ks. "Akkumerkkivalo" sivulla 21.

Kuulokkeiden *Bluetooth*- ja akkumerkkivalot sijaitsevat oikeanpuoleisessa korvakupissa.



***Bluetooth*-merkkivalo**

Merkkivalo	Järjestelmän tila
Vilkkuu sinisenä	Valmis yhdistämään
Vilkkuu valkoisena	Yhdistää
Palaa valkoisena (10 sekuntia) ja sammuu sitten	Yhdistetty

Akkumerkkivalo

Merkkivalo	Järjestelmän tila
Palaa vihreänä	Akku on ladattu puoliväliin tai täyteen.
Vilkkuu oranssina	Akku latautuu.
Palaa oranssina	Akku on lähes tyhjä.
Vilkkuu punaisena	Akku on ladattava.
Palaa punaisena	Latausvirhe. Ota yhteyttä Bosen asiakaspalveluun

Huomautus: Jos kuulokkeisiin on yhdistetty iOS-laitte, kuulokkeiden akun varaustaso näkyy laitteen näytön oikeassa yläkulmassa ja ilmoituskeskuksessa.

Äänikehotteet

Äänikehotteet opastavat *Bluetooth*-yhteyden muodostamisessa sekä ilmoittavat akun varustilan ja yhdistetyt laitteet. Äänikehotteita voi mukauttaa kuulokkeiden painikkeilla.

Vinkki: Äänikehotteiden asetusten hallinta onnistuu helposti myös Bose® Connect -sovelluksella.

Valmiiksi asennetut kielet

Kuulokkeisiin on asennettu valmiiksi seuraavat kielet:

- Englanti
- Espanja
- Ranska
- Saksa
- Mandariini kiina
- Japani
- Korea
- Italia
- Portugali
- Ruotsi
- Hollanti

Lisää kielivaihtoehtoja

Saatavilla voi olla lisää kielivaihtoehtoja. Lataamalla Bose Updater -sovelluksen voit tarkistaa kielipäivitykset.

Käy osoitteessa btu.Bose.com

Kielen vaihtaminen

Kun käynnistät kuulokkeet ensimmäisen kerran, äänikehotteet ovat englanniksi. Toisen kielen valitseminen:

1. Pidä **+** ja **-** painettuina samanaikaisesti, kunnes kuulet ensimmäisen kielivaihtoehdon äänikehotteen.
2. Voit selata kielivaihtoehtojen luetteloa painamalla **+** tai **-**.
3. Kun kuulet haluamasi kielen, valitse se pitämällä monitoimpainiketta **•••** painettuna.

Äänikehotteiden poistaminen käytöstä

Voit poistaa äänikehotteet käytöstä ja ottaa ne taas käyttöön Bose Connect -sovelluksessa.

Huomautus: Äänikehotteiden poistaminen käytöstä ei estä Google Assistant -toiminnon käyttöä.

Langaton *Bluetooth*-tekniikka mahdollistaa musiikin virtauttamisen älypuhelimien, taulutietokoneiden ja kannettavien tietokoneiden kaltaisista mobiililaitteista. Musiikin virtauttaminen laitteesta edellyttää, että se yhdistetään kuulokkeisiin.

Mobiililaitteen yhdistäminen Bose® Connect -sovelluksella (suositus)

1. Kytke kuulokkeisiin virta (ks. sivu 11).
2. Lataa Bose Connect -sovellus ja noudata näyttöön tulevia yhdistämishojeita.






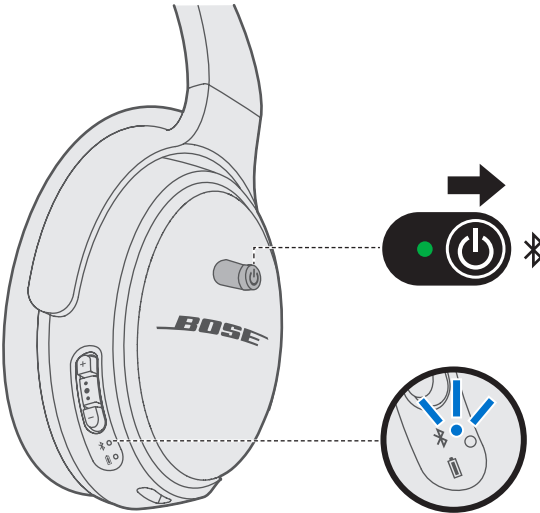
Kun yhteys on muodostettu, kuulet Yhdistetty laitteeseen X -ilmoituksen ja *Bluetooth*-merkkivalo ✱ palaa valkoisena.

Vaihtoehtoisen yhdistämistavan valinta

Mobiililaitteen voi yhdistää kuulokkeisiin langattomalla *Bluetooth*-tekniikalla tai NFC-toiminnolla.

Yhdistäminen mobiililaitteen *Bluetooth*-valikosta

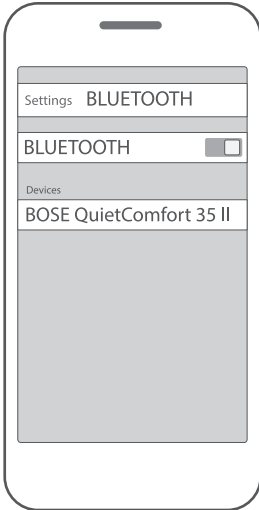
1. Vedä virta-/*Bluetooth*-painike  oikealle  ja pidä paikallaan kaksi sekuntia.
Kuulet Valmis yhdistämään toiseen laitteeseen -ilmoituksen ja *Bluetooth*-merkkivalo  vilkkuu sinisenä.



2. Ota *Bluetooth*-toiminto käyttöön mobiililaitteessa.

Vinkki: *Bluetooth*-valikko sijaitsee yleensä Asetukset-valikossa.

3. Valitse kuulokkeet laiteluettelosta.



Kun yhteys on muodostettu, kuulet Yhdistetty laitteeseen X -ilmoituksen ja *Bluetooth*-merkkivalo ✎ palaa valkoisena.

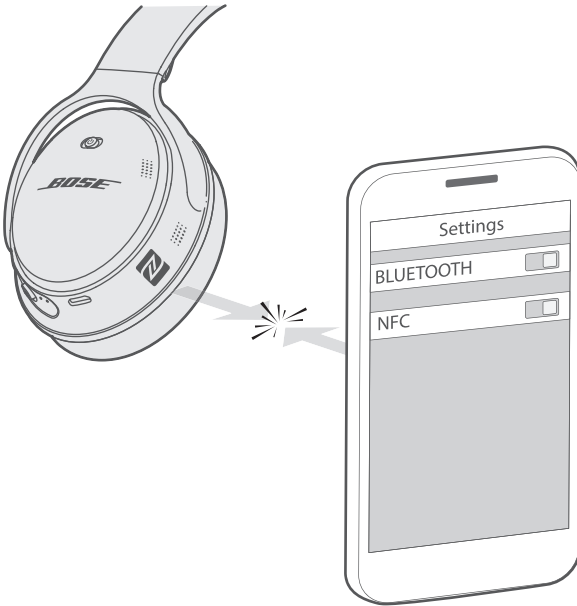
Yhdistäminen mobiililaitteen NFC-toiminnolla


Mikä NFC on?

NFC:n avulla laitteiden välille voidaan muodostaa *Bluetooth*-yhteys koskettamalla niillä toisiaan. Katso laitteen käyttöohjeesta, tukeeko se NFC-toimintoa.

Huomautus: Jos laitteesi tukee *Bluetooth*-yhteyden muodostamista NFC:llä, voit käyttää kumpaa menetelmää tahansa.

1. Kun kuulokkeisiin on kytketty virta, poista laitteen lukitus ja ota *Bluetooth*- ja NFC-toiminto käyttöön. Lisätietoja näistä ominaisuuksista on laitteen käyttöohjeessa.
2. Napauta laitteen NFC-kosketuspistettä kuulokkeiden alaosaan vasemmalle. Laitte saattaa pyytää vahvistamaan *Bluetooth*-yhteyden.



Kun yhteys on muodostettu, kuulet Yhdistetty laitteeseen X -ilmoituksen ja *Bluetooth*-merkkivalo  palaa valkoisena.

Mobiililaitteen yhteyden katkaiseminen

Poista laitteen *Bluetooth*-ominaisuus käytöstä.


Vinkki: Yhteyden voi katkaista myös mobiililaitteen Bose® Connect -sovelluksella.

Mobiililaitteen yhdistäminen uudelleen

Kun kuulokkeisiin kytketään virta, ne yrittävät muodostaa yhteyden kahteen viimeksi yhdistettynä olleeseen laitteeseen.

Huomautus: Laitteiden on oltava enintään 9 m etäisyydellä, ja niiden virran tulee olla kytketty.

USEITA *BLUETOOTH*-YHTEYKSIÄ

Voit yhdistää kuulokkeet useiden laitteiden kanssa. Näitä *Bluetooth*-yhteyksiä ohjataan virta-/*Bluetooth*-kytkimellä . Äänikehotteet opastavat useiden yhteyksien hallinnassa. Varmista, että tämä toiminto on käytössä, ennen kuin yhdistät uuteen mobiililaitteeseen.

Vinkki: Useiden yhdistettyjen laitteiden hallinta käy helposti myös Bose® Connect -sovelluksella.



Toisen mobiililaitteen yhdistäminen

Voit tallentaa enintään kahdeksan yhdistettyä laitetta kuulokkeiden laitepariluetteloon, ja kuulokkeet voivat olla aktiivisesti yhteydessä kahteen laitteeseen kerrallaan.

Kun haluat yhdistää toisen laitteen, lataa Bose Connect -sovellus (ks. sivu 23) tai käytä mobiililaitteen *Bluetooth*-valikkoa (ks. sivu 24).

Huomautus: Ääntä voi kuunnella vain yhdestä laitteesta kerrallaan.

Yhdistettyjen mobiililaitteiden tunnistaminen





Voit kuunnella yhdistettynä olevan laitteen vetämällä  oikealle  ja vapauttamalla sen.

Kahden yhdistetyn mobiililaitteen välillä vaihtaminen



1. Pysäytä äänentoisto ensimmäisessä mobiililaitteessa.
2. Aloita äänentoisto toisessa mobiililaitteessa.

Huomautus: Kuulokkeet voivat vastaanottaa puheluja molemmista laitteista riippumatta siitä, kummasta laitteesta ääntä toistetaan.

Yhdistäminen aiemmin yhdistettyyn laitteeseen

1. Voit kuunnella yhdistettynä olevan laitteen vetämällä virta-/Bluetooth-kytkimen  oikealle  ja vapauttamalla sen.
2. Vetämällä  kahden sekunnin kuluessa uudelleen oikealle  kohdalle ja vapauttamalla sen voit yhdistää kuulokkeiden laitepariluettelossa seuraavana olevaan laitteeseen. Toista, kunnes kuulet oikean laitteen nimen.
3. Aloita äänentoisto yhdistetyssä mobiililaitteessa.

Kuulokkeiden laitepariluettelon tyhjentäminen

1. Vedä  ylös  ja pidä paikallaan 10 sekuntia, kunnes kuulet Mobiililaiteluettelo tyhjennetty -ilmoituksen.
2. Poista kuulokkeet mobiililaitteen Bluetooth-luettelosta.
Kaikkien laitteiden tiedot poistetaan kuulokkeiden muistista, ja kuulokkeet voidaan yhdistää.

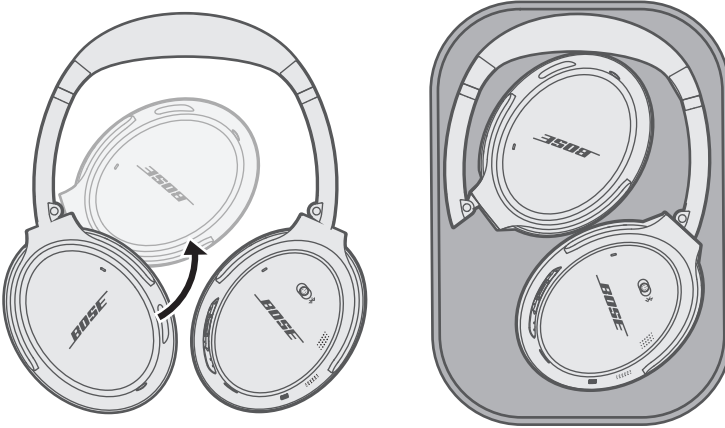
Kuulokkeiden säilyttäminen

Korvakupit voidaan kääntää, joten säilyttäminen on helppoa ja kätevää. Aseta kuulokkeet litteinä koteloon.

1. Käännä korvakupit sisään siten, että ne ovat litteät.



2. Taita vasen korvakuppi sankaa kohti.



Huomautuksia:

- Muista katkaista kuulokkeista virta, kun niitä ei käytetä.
- Jos kuulokkeet asetetaan säilytykseen muutamaa kuukautta pidemmäksi ajaksi, varmista, että niiden akku on ladattu täyteen.

Kuulokkeiden puhdistaminen

Kuulokkeet on ehkä puhdistettava ajoittain.

- Pyyhi ulkopinnat pehmeällä, kuivalla liinalla.
- Älä päästä kosteutta korvakuppien tai ääniliitäntän sisään.

Varaosat ja tarvikkeet

Varaosia ja tarvikkeita voi tilata Bose-asiakaspalvelusta. Katso Bosen yhteystiedot osoitteesta global.Bose.com/QC35ii

Rajoitettu takuu

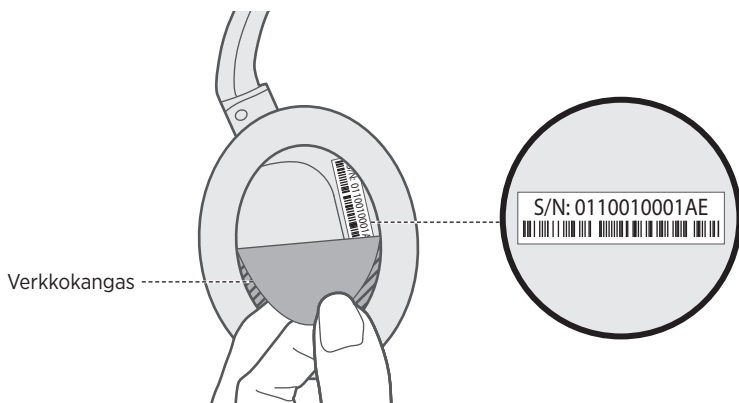
QuietComfort® 35 wireless headphones II -kuulokkeilla on rajoitettu takuu. Rajoitetun takuun lisätiedot ovat järjestelmän mukana toimitetussa rekisteröintikortissa. Kortissa kerrotaan takuun rekisteröimisestä. Rekisteröinnin laiminlyöminen ei vaikuta rajoitettuun takuuseen.

Tämän tuotteen mukana toimitetut takuutiedot eivät ole voimassa Australiassa eivätkä Uudessa-Seelannissa. Osoitteessa www.Bose.com.au/en_au/support/policies.html ja www.Bose.co.nz/en_nz/support/policies.html kerrotaan Australiassa ja Uudessa-Seelannissa voimassa olevasta takuusta.

Sarjanumeron sijainti

Sarjanumero on oikean korvakupin verkkokankaan alla korvakupin takaosassa. Verkkokangas on se sisäkangas, joka suojaa korvakupin sisällä olevia osia.

Saat sarjanumeron näkyviin tarttumalla verkkokankaan yläreunaan ja irrottamalla kangasta varovasti. Varo painamasta tai irrottamasta korvakupin sisällä olevia osia, jotta kuulokkeet eivät vaurioidu.





Tavallisimmat ratkaisut

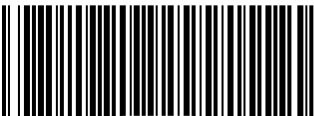
Jos kuulokkeiden kanssa ilmenee ongelmia:

- Tarkista tilamerkkivalot (ks. sivu 21).
- Lataa akku (ks. sivu 20).
- Lisää kuulokkeiden, mobiililaitteen ja musiikkisovelluksen äänenvoimakkuutta.
- Kokeile yhdistää toinen mobiililaitte (ks. sivu 28).

Jos ongelma ei ratkea, katso alla olevasta taulukosta tavallisimpien ongelmien oireet ja ratkaisut. Jos et löydä ratkaisua ongelmaan, ota yhteyttä Bose-asiakaspalveluun.

Ongelma	Ratkaisu
Kuulokkeisiin ei tule virtaa.	Lataa akku.
Kuulokkeet eivät yhdistä mobiililaitteeseen.	<ul style="list-style-type: none"> • Tarkista tilamerkkivalot (ks. sivu 21). • Irrota varaäänijohto. • Irrota USB-latausjohto. • Mobiililaitteessa: <ul style="list-style-type: none"> - Poista <i>Bluetooth</i>-toiminto käytöstä ja ota se käyttöön uudelleen. - Poista Bose® QuietComfort® wireless headphones II -kuulokkeet laitteen <i>Bluetooth</i>-luettelosta. Muodosta yhteys uudelleen. • Siirrä mobiililaitte lähemmäs kuulokkeita ja kauemmas häiriölähteestä tai esteestä. • Yhdistä toinen mobiililaitte (ks. sivu 28). • Opetusvideoita on osoitteessa global.Bose.com/support/QC35ii. • Tyhjennä kuulokkeiden laitepariluettelo (ks. sivu 29) ja muodosta yhteys uudelleen.
Kuulokkeet eivät muodosta yhteyttä NFC:llä	<ul style="list-style-type: none"> • Tarkista tilamerkkivalot (ks. sivu 21). • Varmista, että laitteesi tukee <i>Bluetooth</i>-yhteyden muodostamista NFC:llä. • Poista laitteen lukitus ja ota <i>Bluetooth</i>- ja NFC-toiminto käyttöön. • Napauta mobiililaitteen takana olevaa NFC-kosketuspistettä kuulokkeiden NFC-kosketuspisteellä.

Ongelma	Ratkaisu
Ääntä ei kuulu.	<ul style="list-style-type: none"> • Kytke kuulokkeisiin virta ja lataa akku. • Tarkista tilamerkkivalot (ks. sivu 21). • Lisää kuulokkeiden, mobiililaitteen ja musiikkilähteen äänenvoimakkuutta. • Vedä virta-/Bluetooth-kytkin  oikealle  ja vapauta se, niin kuulet liitetyn laitteen nimen. Varmista, että käytät oikeaa laitetta. • Siirrä mobiililaitte lähemmäs kuulokkeita ja kauemmas häiriölähteestä tai esteestä. • Käytä toista musiikkilähdettä. • Yhdistä toinen mobiililaitte (ks. sivu 28). • Jos kuulokkeisiin on yhdistetty kaksi mobiililaitetta, aseta ensin toinen niistä taukotilaan. • Jos kuulokkeisiin on yhdistetty kaksi mobiililaitetta, siirrä laitteet kuulokkeiden kantoalueelle (10 m).
Äänenlaatu on huono.	<ul style="list-style-type: none"> • Käytä toista musiikkilähdettä. • Yhdistä toinen mobiililaitte (ks. sivu 28). • Katkaise yhteys toiseen laitteeseen. • Siirrä mobiililaitte lähemmäs kuulokkeita ja kauemmas häiriölähteestä tai esteestä.
Äänijohdolla yhdistetystä laitteesta ei kuulu ääntä.	<ul style="list-style-type: none"> • Kytke varaäänijohdon molemmat päät tukevasti. • Lisää kuulokkeiden, mobiililaitteen ja musiikkilähteen äänenvoimakkuutta. • Yhdistä toinen laite (ks. sivu 28).
Äänijohdon avulla yhdistetystä laitteesta kuuluva ääni on huono.	<ul style="list-style-type: none"> • Kytke varaäänijohdon molemmat päät tukevasti. • Yhdistä toinen laite (ks. sivu 28).
Akku ei lataudu.	<ul style="list-style-type: none"> • Kytke USB-latausjohdon molemmat päät tukevasti. • Kokeile toista latauslähdettä. • Jos kuulokkeet ovat altistuneet korkealle tai matalalle lämpötilalle, anna niiden palautua huonelämpötilaan ja yritä sitten ladata ne uudelleen.
Google Assistant ei vastaa.	<ul style="list-style-type: none"> • Varmista, että Google Assistant on käytettävissä maassasi. • Lisätukea on osoitteessa support.google.com/assistant
Toimintopainike ei muuta melunvaimennusasetusta.	<ul style="list-style-type: none"> • Varmista, että kuulokkeisiin on kytketty virta. • Varmista, että toimintopainikkeeseen on ohjelmoitu melunvaimennus. • Muuta melunvaimennusasetusta Bose® Connect -sovelluksella.



792727-0010

BOSE

©2017 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM792727 Rev. 00